

Smlouva o úvěru

(dále jen „Smlouva“)
Číslo : PO/CZ-910316

Caterpillar Financial Services ČR, s.r.o., společnost založená podle českého práva, IČO 25138936 , zapsaná v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 52893, DIČ CZ25138936 se sídlem Lipová 72, 251 70 Modletice, číslo účtu 1000542218/3500 u ING Bank N.V. , Česká republika, zastoupená: Joanna Bielecka, Lenka Lazarová, Jednatelé společnosti,

(coby úvěrující - dále jen „Poskytovatel“)

a

Vodohospodářská společnost Dobříš spol. s r.o., IČO 49549677 , DIČ CZ49549677 , Zápis v OR: Městský soud v Praze oddíl C, vložka 23243, Jiráskova ul. 656, 263 01 Dobříš, číslo účtu 522806319/0800 u Česká spořitelna, a.s., zastoupená: Tomáš Kolařík, Jednatel, E-mail pro zasílání elektronických dokladů: m.masopustova@vhs-dobris.cz

(coby úvěrovaný - dále jen „Příjemce“)

(společně dále také jen „Strany“)

Smlouva je uzavírána ve smyslu § 2395 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „OZ“) mezi Poskytovatelem (úvěrujícím) a Příjemcem (úvěrovaným), oběma jakožto podnikateli v souvislosti s jejich podnikatelskou činností. Předmětem Smlouvy je povinnost Poskytovatele poskytnout Příjemci finanční prostředky – úvěr do sjednané částky, a to úvěr účelově vázaný k pořízení Předmětu financování (jak je uveden níže ve Smlouvě – dále jen „Předmět financování“ či „Předmět“), a povinnost Příjemce poskytnutý úvěr sjednaným způsobem a ve sjednané výši vrátit Poskytovateli spolu se sjednanými úroky, jakož i splnit další své povinnosti, a to v souladu se Smlouvou a Všeobecnými podmínkami smlouvy o úvěru (dále jen „Všeobecné podmínky“) Poskytovatele, jakož i dalšími smluvními ujednáními mezi Poskytovatelem a Příjemcem.

A. Zajišťovací převod práva

Strany sjednávají zajišťovací převod vlastnického práva k Předmětu financování za následujících podmínek:

Poskytovatel a Příjemce sjednávají ve smyslu § 2040 OZ zajišťovací převod vlastnického práva („Zajišťovací převod“). Předmětem Zajišťovacího převodu je převod vlastnického práva Příjemce k Předmětu financování, specifikovaného níže, na Poskytovatele, za účelem zajištění dluhů Příjemce vůči Poskytovateli ze Smlouvy a k zajištění dalších dluhů Příjemce vůči Poskytovateli vyplývajících z jiných úvěrových smluv, smluv o operativním leasingu a smluv o finančním leasingu uzavřených mezi Stranami, ať již před uzavřením Smlouvy nebo v budoucnu (společně se Smlouvou dále jen „Zajištěná smlouva“), a dalších dluhů Příjemce vůči Poskytovateli specifikovaných ve Smlouvě. V případě dluhů, které vznikly nebo vzniknou na základě jiného právního důvodu než ze Smlouvy, se zajištění zajišťovacím převodem práva dle této Smlouvy vztahuje jen na dluhy vzniklé po dobu účinnosti této Smlouvy.

Smlouva zároveň stanoví práva Poskytovatele na uspokojení prostřednictvím zpeněžení Předmětu pro případ porušení povinností Příjemce ze Smlouvy nebo ze Zajištěné smlouvy.

K zajištění dluhů Příjemce (a tomu odpovídajících pohledávek Poskytovatele) specifikovaných v této Smlouvě převádí Příjemce své vlastnické právo k Předmětu na Poskytovatele a Poskytovatel vlastnické právo k Předmětu za tímto účelem přijímá. Vlastnické právo k Předmětu se převádí z Příjemce na Poskytovatele okamžikem uzavření Smlouvy; není-li v okamžiku uzavření Smlouvy Příjemce ještě vlastníkem Předmětu, převádí se vlastnické právo k Předmětu na Poskytovatele okamžikem, kdy se Příjemce stane vlastníkem Předmětu podle smlouvy s dodavatelem Předmětu; výslovně se sjednává, že fyzické předání Předmětu Poskytovateli se k nabytí vlastnického práva Poskytovatelem nevyžaduje.

Příjemce je po převedení vlastnického práva k Předmětu oprávněn Předmět využívat jako vypůjčitel ve smyslu § 2193 OZ. Práva a povinnosti Stran ze Zajišťovacího převodu jsou dále upravena v člancích 13., 14. a 15. Všeobecných podmínek.

Strany nesjednávají zajišťovací převod vlastnického práva k Předmětu financování. Článek 13., 14. a 15. Všeobecných podmínek se nepoužije.

B. Předmět financování

Technický popis: Caterpillar 907 H, Kupní smlouva společnosti Zeppelin CZ s.r.o. č. STPCUB061621048; Výrobní číslo MJF00154	
Příslušenství:	
<ul style="list-style-type: none">• Lopata• Vidle• Nové pneu	
Dodavatel Předmětu financování:	Zeppelin CZ s.r.o., se sídlem Lipová 72, 251 70 Modletice, IČO: 18627226

C. Podmínky poskytnutí úvěru

Úvěr Vám poskytneme v okamžiku, kdy jsou splněny všechny následující podmínky označené křížkem, tedy jakmile:

I. Obdržíme řádně, platně a účinně vyhotovenou a podepsanou níže uvedenou dokumentaci:

- Smlouva o úvěru;
- Všeobecné podmínky Smlouvy o úvěru;
- Smlouva o zřízení zástavního práva k movitým věcem v náš prospěch ve formě notářského zápisu, včetně osvědčení o zápisu zástavního práva do Rejstříku zástav vedeného Notářskou komorou ČR;
- Smlouva o zřízení zástavního práva k pohledávkám v náš prospěch;
- Ručitelské prohlášení, kterým se třetí strana zavazuje ručit za Vaše závazky vyplývající ze Smlouvy;
- Vlastní směnka (blankosměnka) vystavená ve prospěch naší společnosti, avalovaná třetí stranou, spolu s dohodou o vyplňovacím právu směnečném;
- Prohlášení o přistoupení k dluhu, který máte vůči naší společnosti, učiněné třetí stranou;
- Finanční záruka vystavená dealerem Předmětu financování, kterou se zavazuje uhradit Vaše závazky vyplývající ze Smlouvy v případě, že je neuhradíte řádně a včas;

- Doklady prokazující zřízení vázaného účtu vedeného u ING Bank N.V., se sídlem Českomoravská 2420/15, Libeň, 190 00 Praha 9, IČO: 492 79 866, (pro vyloučení pochybnosti se výslovně uvádí, že vázané účty vedené u jiných bankovních ústavů nebudou Poskytovatelem pro účely této Smlouvy akceptovány) ve prospěch naší společnosti.

II. a zároveň budou splněny následující podmínky:

- Zaplatíte dodavateli Předmětu financování dohodnutou část kupní ceny Předmětu financování a DPH z kupní ceny Předmětu financování;
- Předložíte nám kopii faktury vystavené dodavatelem Předmětu financování na kupní cenu Předmětu financování;
- Předložíte nám kopii kupní smlouvy na Předmět financování uzavřené mezi Vámi a dodavatelem Předmětu financování;
- Bude vyřízeno pojištění v požadovaném rozsahu:
- obdržíme podepsanou Přílohu č. 3 Smlouvy: Pojištění, pokud využijete možnost výhodného pojištění (ALL RISK + krádež + strojní škody), v rámci pojistné smlouvy sjednané naší společností, a pojistné bude tímto obsaženo ve splátkách, nebo
- obdržíme kopii Vámi sjednané pojistné smlouvy.

D. Časové rozložení splátek a Poslední den pro Přijetí (čerpání úvěru)

Doba splácení úvěru:	36 měsíců
Periodicita splátek úvěru:	Dle splátkového kalendáře
Splátky úvěru jsou splatné s výše uvedenou periodicitou v souladu s ustanovením článku 5. Všeobecných podmínek.	
Poslední den pro přijetí (čerpání úvěru):	22.08.2021 (v souladu s ustanovením čl. 4.2 Všeobecných podmínek lhůta nesmí být delší než 120 dní)

E. Finanční podmínky

Měna, ve které je úvěr poskytován (dále jen „Měna“):	CZK
Kupní cena Předmětu financování bez DPH:	630 000,00 CZK
Část kupní ceny Předmětu financování hrazená Příjemcem:	0,00 CZK
Výše úvěru (max.):	630 000,00 CZK
Úvěr bude vyplácen kam:	na bankovní účet dodavatele č. 1013544001/2700 vedený u UniCredit Bank
Splátka úvěru (včetně úroku):	Dle splátkového kalendáře
Dle Přílohy č. 2 Splátkový kalendář bude účtován úrok za období od data poskytnutí úvěru do konce příslušného měsíce.	

F. Různé

Strany se dohodly, že veškeré platby spojené s touto Smlouvou budou prováděny v Měně. Splátka úvěru zahrnuje pojištění specifikované přílohou č. 3 Smlouvy o úvěru. Splátka úvěru zahrnuje pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem Předmětu s limity pojistného plnění: 50.000.000,- Kč pro věcné škody a 50.000.000,- Kč pro újmy na zdraví. S ohledem na zajišťovací převod vlastnického práva k Předmětu financování se Příjemce zavazuje ihned oznámit Poskytovateli všechny kroky učiněné třetí osobou, které ohrožují Poskytovatelův právní titul a vlastnictví k Předmětu financování či možnost Poskytovatele

vlastnictví k Předmětu financování od Příjemce nabýt.
Pokud zákon ukládá registraci Předmětu financování v registru silničních vozidel, je Příjemce povinen na vlastní náklady Předmět financování zaevidovat do 14-ti dnů od jeho převzetí od dodavatele s tím, že v registru silničních vozidel a v technickém průkazu musí být zapsán Poskytovatel jako vlastník a Příjemce jako provozovatel vozidla.

G. Závěrečná ustanovení

Tato Smlouva spolu se Všeobecnými podmínkami a všemi Přílohami tvoří nedílný celek.
Přílohami Smlouvy jsou:

- Příloha č. 1: Předávací protokol,
- Příloha č. 2: Splátkový kalendář,
- Příloha č. 3: Pojištění příp. Žádost o provedení vinkulace pojistného plnění;
- Příloha č. 4: Prohlášení o ochraně osobních údajů;
- Příloha č. 5: Vzor Smlouvy o zpětném převodu vlastnického práva;
- Příloha č. 6: Vymezení technického stavu Předmětu v případě jeho vydání Poskytovateli.

Smlouva se řídí právem České republiky. Jakékoli změny nebo dodatky k této Smlouvě musí být učiněny písemně a podepsány oběma Stranami; jiná než písemná forma se vylučuje.

Strany výslovně vylučují použití ustanovení § 1740 odst. 3 OZ (přijetí nabídky s dodatkem nebo odchylkou).

Obsah této Smlouvy je předmětem obchodního tajemství; tím nejsou dotčena práva Poskytovatele týkající se sdělování skutečností týkající se údajů dle této Smlouvy uvedené ve Všeobecných podmínkách.

Tato Smlouva je vyhotovena ve 2 stejnopisech, z nichž každá Strana obdrží po jednom.

Příjemce podpisem této Smlouvy potvrzuje, že prostudoval Všeobecné podmínky a s jejich obsahem souhlasí.

Datum: 24.6.2021

Místo: Modletice

.....
Poskytovatel
Caterpillar Financial Services ČR, s.r.o.

.....
Příjemce
Vodohospodářská společnost Dobříš spol. s r.o.